



INSO
21214
1st.Edition
2016

Identical with
ISO/TR 12036:2000

جمهوری اسلامی ایران
Islamic Republic of Iran
سازمان ملی استاندارد ایران

Iranian National Standardization Organization



استاندارد ملی ایران
۲۱۲۱۴
چاپ اول
۱۳۹۵

ریزنگاشت‌ها - حذف، پاک کردن، تصحیح یا
اصلاح سوابق روی ریزفرم‌ها

**Micrographics- Expungement, deletion,
correction or amendment of records on
microforms**

ICS: 37.080

سازمان ملی استاندارد ایران

تهران، خیابان ولیعصر، پلاک ۲۵۹۲

صندوق پستی: ۱۴۱۵۵-۶۱۳۹ تهران - ایران

تلفن: ۸۸۸۷۹۴۶۱-۵

دورنگار: ۸۸۸۸۷۱۰۳ و ۸۸۸۸۷۰۸۰

کرج، شهر صنعتی، میدان استاندارد

صندوق پستی: ۳۱۵۸۵-۱۶۳ کرج - ایران

تلفن: (۰۲۶) ۳۲۸۰۶۰۳۱-۸

دورنگار: (۰۲۶) ۳۲۸۰۸۱۱۴

ایمیل: standard@isiri.org.ir

وبگاه: <http://www.isiri.org>

Iranian National Standardization Organization (INSO)

No.2592 Valiasr Ave., South western corner of Vanak Sq., Tehran, Iran

P. O. Box: 14155-6139, Tehran, Iran

Tel: + 98 (21) 88879461-5

Fax: + 98 (21) 88887080, 88887103

Standard Square, Karaj, Iran

P.O. Box: 31585-163, Karaj, Iran

Tel: + 98 (26) 32806031-8

Fax: + 98 (26) 32808114

Email: standard@isiri.org.ir

Website:<http://www.isiri.org>

بهنام خدا

آشنایی با سازمان ملی استاندارد ایران

سازمان ملی استاندارد ایران بهموجب بند یک ماده ۳ قانون اصلاح قوانین و مقررات مؤسسه استاندارد و تحقیقات صنعتی ایران، مصوب بهمن ماه ۱۳۷۱ تنها مرجع رسمی کشور است که وظیفه تعیین، تدوین و نشر استانداردهای ملی (رسمی) ایران را به عهده دارد.

تدوین استاندارد در حوزه‌های مختلف در کمیسیون‌های فنی مرکب از کارشناسان سازمان، صاحب‌نظران مراکز و مؤسسات علمی، پژوهشی، تولیدی و اقتصادی آگاه و مرتبط انجام می‌شود و کوششی همگام با مصالح ملی و با توجه به شرایط تولیدی، فناوری و تجاری است که از مشارکت آگاهانه و منصفانه صاحبان حق و نفع، شامل تولیدکنندگان، مصرفکنندگان، صادرکنندگان و واردکنندگان، مراکز علمی و تخصصی، نهادها، سازمان‌های دولتی و غیردولتی حاصل می‌شود. پیش‌نویس استانداردهای ملی ایران برای نظرخواهی به مراجع ذی‌نفع و اعضای کمیسیون‌های مربوط ارسال می‌شود و پس از دریافت نظرها و پیشنهادها در کمیته ملی مرتبط با آن رشته طرح و در صورت تصویب، به عنوان استاندارد ملی (رسمی) ایران چاپ و منتشر می‌شود.

پیش‌نویس استانداردهایی که مؤسسات و سازمان‌های علاقه‌مند و ذی‌صلاح نیز با رعایت ضوابط تعیین‌شده تهیه می‌کنند در کمیته ملی طرح، بررسی و در صورت تصویب، به عنوان استاندارد ملی ایران چاپ و منتشر می‌شود. بدین ترتیب، استانداردهایی ملی تلقی می‌شود که براساس مقررات استاندارد ملی ایران شماره ۵ تدوین و در کمیته ملی استاندارد مربوط که در سازمان ملی استاندارد ایران تشکیل می‌شود به تصویب رسیده باشد.

سازمان ملی استاندارد ایران از اعضای اصلی سازمان بین‌المللی استاندارد (ISO)^۱، کمیسیون بین‌المللی الکترو‌تکنیک (IEC)^۲ و سازمان بین‌المللی اندازه‌شناسی قانونی (OIML)^۳ است و به عنوان تنها رابط^۴ کمیسیون کدکس غذایی (CAC)^۵ در کشور فعالیت می‌کند. در تدوین استانداردهای ملی ایران ضمن توجه به شرایط کلی و نیازمندی‌های خاص کشور، از آخرین پیشرفتهای علمی، فنی و صنعتی جهان و استانداردهای بین‌المللی بهره‌گیری می‌شود.

سازمان ملی استاندارد ایران می‌تواند با رعایت موازین پیش‌بینی شده در قانون، برای حمایت از مصرفکنندگان، حفظ سلامت و ایمنی فردی و عمومی، حصول اطمینان از کیفیت محصولات و ملاحظات زیست‌محیطی و اقتصادی، اجرای بعضی از استانداردهای ملی ایران را برای محصولات تولیدی داخل کشور و/یا اقلام وارداتی، با تصویب شورای عالی استاندارد، اجباری کند. سازمان می‌تواند به منظور حفظ بازارهای بین‌المللی برای محصولات کشور، اجرای استاندارد کالاهای صادراتی و درجه‌بندی آن را اجباری کند. همچنین برای اطمینان‌بخشیدن به استفاده کنندگان از خدمات سازمان‌ها و مؤسسات فعال در زمینه مشاوره، آموزش، بازرسی، ممیزی و صدور گواهی سیستم‌های مدیریت کیفیت و مدیریت زیست‌محیطی، آزمایشگاه‌ها و مراکز واسنجی (کالیبراسیون) وسائل سنجش، سازمان ملی استاندارد این‌گونه سازمان‌ها و مؤسسات را براساس ضوابط نظام تأیید صلاحیت ایران ارزیابی می‌کند و در صورت احراز شرایط لازم، گواهینامه تأیید صلاحیت به آنها اعطا و بر عملکرد آنها نظارت می‌کند. ترویج دستگاه بین‌المللی یکاه، واسنجی وسائل سنجش، تعیین عیار فلزات گرانبهای و انجام تحقیقات کاربردی برای ارتقای سطح استانداردهای ملی ایران از دیگر وظایف این سازمان است.

1- International Organization for Standardization

2- International Electrotechnical Commission

3- International Organization for Legal Metrology (Organisation Internationale de Métrologie Legale)

4-Contact point

5- Codex Alimentarius Commission

کمیسیون فنی تدوین استاندارد

«ریزنگاشت‌ها - حذف، پاک کردن، تصحیح یا اصلاح سوابق روی ریزفرم‌ها»

سمت و / یا محل اشتغال:

رئیس:

رئیس مرکز توسعه سیستم‌ها و فناوری اطلاعات - سازمان برنامه و بودجه کشور

رضی، علی

(کارشناسی ارشد مدیریت و برنامه‌ریزی توسعه)

دبیر:

رئیس پژوهشکده استناد - سازمان استناد و کتابخانه ملی ایران

عزیزی، غلامرضا

(کارشناسی ارشد فرهنگ و زبان‌های باستانی)

اعضا: (اسمی به ترتیب حروف الفبا)

کارشناس دفتر امور تدوین - پژوهشگاه استاندارد

پوریوسفیان، مهدی

(کارشناسی مدیریت صنعتی)

عضو هیئت علمی - فرهنگستان زبان و ادب فارسی

سخایی، فرزانه

(کارشناسی ارشد علم اطلاعات و دانش‌شناسی)

کارشناس استاندارد - بازنیسته سازمان ملی استاندارد ایران

حسینی، اقدس

(کارشناسی ارشد مدیریت دولتی)

مدیر استعلامات الکترونیکی - نهاد ریاست جمهوری

علیرضایی، احسان

(دکتری نرم‌افزار)

کارشناس پژوهشکده استناد - سازمان استناد و کتابخانه ملی ایران

ضرغامی، زهرا

(کارشناسی ارشد زبان انگلیسی)

معاون اداره کل برنامه و بودجه - سازمان استناد و کتابخانه ملی ایران

کاظمی حیدری، سید بهزاد

(کارشناسی ارشد علوم اقتصادی)

کارشناس پژوهشکده استناد - سازمان استناد و کتابخانه ملی ایران

کرمی، مینا

(کارشناسی ارشد کتابداری و اطلاع‌رسانی)

ویراستار:

کارشناس استاندارد - بازنیسته سازمان ملی استاندارد ایران

سیفی، مهوش

(کارشناسی ارشد مدیریت دولتی)

فهرست مندرجات

صفحه	عنوان
و	پیش‌گفتار
ز	مقدمه
۱	۱ هدف و دامنه کاربرد
۱	۲ مراجع الزامی
۱	۳ اصطلاحات و تعاریف
۳	۴ یکپارچگی پرونده
۳	۵ روش‌های اجرایی حذف
۳	۱-۵ کلیات
۴	۲-۵ فیلم حلقه‌ای ژلاتین نقره ۱۶ mm و ۳۵ mm
۶	۳-۵ پوشش ریزفیلم
۶	۴-۵ ریزبرگه
۸	۵-۵ خروجی رایانه روی فیلم حلقه‌ای ۱۶ mm و ۳۵ mm و ریزبرگه بریده شده ۱۰۵ mm
۹	۶-۵ فیلم فتوپلاستیک
۹	۷-۵ شفافبرگه (TEP)
۹	۸-۵ فیلم دی‌آزو و حفره‌دار
۱۰	۹-۵ سایر فیلم‌ها
۱۰	۶ روش‌های اجرایی پاک کردن، تصحیح و اصلاح
۱۰	۱-۶ فیلم حلقه‌ای ژلاتین نقره ۱۶ mm و ۳۵ mm
۱۱	۲-۶ پوشش ریزفیلم
۱۱	۳-۶ ریزبرگه
۱۲	۴-۶ فیلم‌های شفافبرگه
۱۲	۵-۶ فیلم فتوپلاستیک
۱۲	۶-۶ سایر فیلم‌ها
۱۲	۷ نمایه‌ها
۱۳	۸ نسخه‌های عینی
۱۴	پیوست الف (آگاهی دهنده) اعلان حذف، پاک کردن، تصحیح یا اصلاح

پیش‌گفتار

استاندارد «ریزنگاشت‌ها - حذف، پاک‌کردن، تصحیح یا اصلاح سوابق روی ریزفرم‌ها» که پیش‌نویس آن در کمیسیون‌های مربوط بر مبنای پذیرش استانداردهای بین‌المللی / منطقه‌ای به عنوان استاندارد ملی ایران به روش اشاره شده در مورد الف، بند ۷، استاندارد ملی شماره ۵ تهیه و تدوین شده، در یک صد و نود و پنجمین اجلاسیه کمیته ملی استاندارد اسناد و تجهیزات اداری مورخ ۱۳۹۵/۰۹/۱۳ تصویب شد. اینک این استاندارد به استناد بند یک ماده ۳ قانون اصلاح قوانین و مقررات مؤسسه استاندارد و تحقیقات صنعتی ایران، مصوب بهمن ماه ۱۳۷۱، به عنوان استاندارد ملی ایران منتشر می‌شود.

استانداردهای ملی ایران براساس استاندارد ملی ایران شماره ۵ (استانداردهای ملی ایران - ساختار و شیوه نگارش) تدوین می‌شوند. برای حفظ همگامی و هماهنگی با تحولات و پیشرفت‌های ملی و جهانی در زمینه صنایع، علوم و خدمات، استانداردهای ملی ایران در صورت لزوم تجدیدنظر خواهند شد و هر پیشنهادی که برای اصلاح و تکمیل این استانداردها ارائه شود، هنگام تجدیدنظر در کمیسیون‌های مربوط مورده توجه قرار خواهد گرفت. بنابراین، باید همواره از آخرین تجدیدنظر استانداردهای ملی ایران استفاده کرد.

این استاندارد ملی بر مبنای پذیرش استاندارد بین‌المللی / منطقه‌ای زیر به روش «معادل یکسان» تهیه و تدوین شده و شامل ترجمه تخصصی کامل متن آن به زبان فارسی می‌باشد و معادل یکسان استاندارد بین‌المللی / منطقه‌ای مزبور است:

ISO/TR 12036:2000, Expungement, deletion, correction or amendment of records on microforms

مقدمه

عملیات حذف که براساس دستور قضایی دادگاهها روی سوابق منتخب انجام می‌شود، ممکن است مقبولیت ریزفیلم‌ها را به عنوان شاهد و گواه در دادگاه قضایی به خطر اندازد. ریزفیلم ذاتاً رسانه‌ای است که به راحتی قابل اصلاح نیست. بنابراین، لازم است دستورالعمل‌هایی برای حذف سوابق ریزفیلم‌شده ارائه شود تا اطمینان حاصل شود از روش‌های اجرایی یکسانی پیروی شده است که امکان عدم پذیرش ریزفیلم را در دادگاهها به حداقل می‌رساند. هدف این استاندارد ارائه رهنمودهایی برای بهترین روش‌های موجود در حذف اطلاعات از ریزفرم‌ها^۱ است.

ممکن است عملیات حذف که براساس دستور قضایی انجام شده، از سوی دادگاه قضایی بالاتر باطل شود یا در دادگاه اولیه، مجدداً مورد بررسی قرار گیرد. اگر متولی سوابق پیش از دریافت دستور ابطال، مطابق با دستور اولیه سابقه ریزفیلم‌شده را امحاء^۲ یا در آن تغییر شکل ایجاد کرده باشد، سابقه کامل اصلی برای همیشه از بین رفته است. این مورد به خصوص موقعی صحیح است که روش عادی کسب و کار روزانه، اجازه امحاء مدرک اصلی را بدهد. در صورت الزام به دادرسی بیشتر، ممکن است از دست رفتن اطلاعات برای دادگاه فاجعه‌آمیز بوده و تولید مدرک اصلی به هیچ شکلی ممکن نباشد. با توجه به امکان بروز این مشکل احتمالی، توصیه می‌شود متولیان دادگاهها برای سازماندهی پرونده‌ها در چنین پیش‌آمدہای احتمالی، آمادگی داشته باشند. امتیاز ویژه دادگاه‌های قضایی برای ایجاد یا سازماندهی روش‌های اجرایی، تحت تأثیر این استاندارد قرار نمی‌گیرد. بنابراین، این استاندارد فقط توصیه‌هایی برای حذف سابقه یا بخشی از آن را مطابق دستور ویژه پوشش می‌دهد.

1- Microforms

۲- مطابق قانون تأسیس سازمان اسناد و کتابخانه ملی ایران مصوب ۱۳۴۹/۰۲/۱۷، امحاء اوراق زائد وزارت‌خانه‌ها و مؤسسات دولتی و وابسته به دولت، بر اساس مقررات و بخشنامه‌های اعلامی سازمان اسناد و کتابخانه ملی ایران است.

ریزنگاشت‌ها - حذف، پاک‌کردن، تصحیح یا اصلاح سوابق روی ریزفرم‌ها

۱ هدف و دامنه کاربرد

هدف از تدوین این استاندارد، تعیین رهنمودهایی برای از بین بردن یا امحاء تصاویر از روی ریزفرم‌ها در زمان صدور دستور حذف مدرک است. این استاندارد برای بازنگری در محتوای تصویر در موقعی که دستور صادرشده مستلزم پاک‌کردن، تصحیح یا اصلاح اطلاعات مشخص است، کاربرد دارد. این استاندارد روش‌های اجرایی مناسبی را برای حذف یا بازنگری و مستندسازی این اقدامات بهمنظور حصول اطمینان از یکپارچگی (بی‌نقص بودن) آنها ارائه می‌کند.

این استاندارد، فنون از بین بردن اطلاعات از روی ریزفرم‌ها را پوشش می‌دهد. در صورت پیروی از این فنون، کاربر قادر خواهد بود تا به طور مناسب، پاسخگوی درخواست حذف باشد.

۲ مراجع الزامی

در مراجع زیر ضوابطی وجود دارد که در متن این استاندارد به صورت الزامی به آنها ارجاع داده شده است. بدین ترتیب، آن ضوابط جزئی از این استاندارد محسوب می‌شوند.

در صورتی که به مرجعی با ذکر تاریخ انتشار ارجاع داده شده باشد، اصلاحیه‌ها و تجدیدنظرهای بعدی آن برای این استاندارد الزام‌آور نیست. در مورد مراجعی که بدون ذکر تاریخ انتشار به آنها ارجاع داده شده است، همواره آخرین تجدیدنظر و اصلاحیه‌های بعدی برای این استاندارد الزام‌آور است.

استفاده از مرجع زیر برای کاربرد این استاندارد الزامی است:

۱-۲ استاندارد ملی ایران شماره ۱۳۳۹۱-۱: سال ۱۳۸۹، ریزنگاره‌ها - واژه‌نامه - قسمت ۱: واژگان عمومی

۳ اصطلاحات و تعاریف

در این استاندارد، علاوه‌بر اصطلاحات و تعاریف ارائه شده در استاندارد ملی ایران شماره ۱۳۳۹۱-۱، اصطلاحات و تعاریف زیر نیز به کار می‌روند:

۱-۳

پاک‌کردن

deletion

محو کردن اطلاعات مشخصی که روی مدرک ریزفیلم‌شده، موجود است.

یادآوری- این روش اجرایی، اجازه از بینبردن و امحاء یک یا چند تصویر، بدون جایگزینی آن را نمی‌دهد مگر اینکه آن تصویر فقط شامل اطلاعاتی باشد که باید حذف شود؛ همچنین این فرایند اجازه نایبودی اطلاعاتی به جز آنهایی که در دستور پاک کردن مشخص شده‌اند را نمی‌دهد. توصیه می‌شود، کل کار حذف به روشی انجام شود که از آسیب‌رساندن به بقیه فیلم، جلوگیری شود.

۲-۳

امحاء

destruction

انهدام کامل ریزفرم یا بخشی از ریزفیلم است.

یادآوری- این کار مستلزم اقداماتی مانند سوزاندن یا ریزکردن است.

۳-۳

حذف

expungement

فرایند پاک کردن مدرک از سامانه و باقی‌نماندن شاهد و گواه از مدرکی که در سامانه، نمایش داده شده است.

۴-۳

از بین بردن

removal

انهدام واقعی یک یا چند تصویر از روی ریزفرم است.

۴ یکپارچگی پرونده^۱

لازم است یکپارچگی پرونده حفظ شود تا از درستی، تمامیت و پذیرش قانونی ریزفرمی که تغییریافته است، اطمینان حاصل شود. همچنین لازم است مستنداتی که مجوز تغییر را صادر می‌کنند در طول حیات ریزفرم مرتبط، نگهداری شوند.

روش‌های اجرایی حذف مستلزم این است که تصاویر روی ریزفرم را از بینبرده، امحاء یا نابود کرد تا هیچ شاهد و گواهی از مدرک اصلی باقی نماند. روش‌های اجرایی امحاء، تصحیح یا اصلاح، مستلزم جایگزینی تصاویر بازنگری شده به جای تصاویر اصلی در ریزفرم است. هنگام جایه‌جایی تصاویر بهتر است به مطابقت تراکم نهایی فیلم، توجه شود. توصیه می‌شود، تصاویر اصلی از بینبرده یا نابود شوند.

توصیه می‌شود، مستندات ریزفرم تغییریافته، دستوری که تغییر (برای مثال، حذف) را الزامی می‌کند و اعلان^۲ کامل را شامل شود (به پیوست الف مراجعه شود). این مستندات در محل مدرک حذف شده یا پیش از تصویر جایگزین شده یا تصاویر حاوی اطلاعات پاک شده، تصحیح یا اصلاح شده، قرار می‌گیرند.

در مواردی که دستور شامل اطلاعاتی است که باعث شناسایی مدرک حذف شده یا آشکار کردن اطلاعات اصلی می‌شود که باید پاک، تصحیح یا اصلاح شود، مدرکی که درباره آن دستور صادر شده است به ریزفیلم تبدیل نشده یا در ریزفرم تغییریافته، قرار داده نمی‌شود. در این مورد، فقط روی مدرک، اعلان درج می‌شود. این اعلان شامل ارجاع مناسب به دستور اعلانی است که از روی مدرک برداشته شده است. در برخی موارد، محدودیت‌های ریزفرم یا فضا، اجازه وارد کردن دستوری که به ریزفیلم تبدیل شده و اعلان را نمی‌دهد. راهنمایی‌های مناسب برای حل این مشکل، مطابق با نوع مشخصی از ریزفرم، توصیف شده‌اند.

۵ روش‌های اجرایی حذف

۱-۵ کلیات

توصیه می‌شود، هنگام صدور دستور حذف تصویر یا تصاویر مدرک، از روش‌های اجرایی توصیف شده در زیربندهای ۲-۵ تا ۸-۵ پیروی شود.

1- File integrity
2- Notice

توصیه می‌شود، تغییراتی که دستور انجام آنها صادر شده است روی ریزفرم مادر^۱ انجام شود. بهتر است، وارد کردن هر تصویر، حداقل مطابق با استانداردهای مشابهی باشد که برای ریزفرم اصلی استفاده شده است.

وقتی که روش‌های اجرایی زیر انجام می‌شود، بهتر است احتیاط‌های معمول برای کار با ریزفرم‌های مادر مانند فراهم‌آوردن محوطه کاری تمیز و شفاف و استفاده از دستکش‌های نخی سفید، رعایت شود.

یادآوری- در صورت وجود رونوشت، بهتر است این رونوشت‌ها با رونوشت‌های جدیدی از رونوشت‌های مادر تغییریافته جایگزین شوند و بهتر است رونوشت‌های جایگزین شده، از بین برده شوند. توصیه می‌شود، جایگزینی تصاویر، تصاویر اضافی قبل و بعد از تصویر (تصاویر) ناقص جایگزین شده با هدف ایجاد اتصال را شامل شود. بهتر است، تصاویر جایگزینی مطابق با روش‌های اجرایی تأییدشده (برای مثال، در ابتدای حلقه، در انتهای حلقه یا در محل تصویر ناقص)، به فیلم اصلی، متصل شوند.

۲-۵ فیلم حلقه‌ای ژلاتین نقره ۱۶ mm و ۲۵ mm

برخی از روش‌های حذف، قابل قبول نیستند (به جدول ۱ مراجعه شود).

۲-۱ فیلم حلقه‌ای با نمایه‌سازی دستی

بخشی از فیلم که حاوی تصویر یا تصاویری است که تحت پوشش دستور قرار می‌گیرد را از بین بده یا امحاء کنید. درصورتی که دستور حاوی اطلاعاتی نیست که موجب شناسایی مدرک حذف شده یا آشکار کردن محتوای آن شود، در محلی از فیلم که قسمت حذف شده در آن قرار دارد، تصویر ریزفیلم‌شده اعلان کامل را متصل کنید. توصیه می‌شود، تمام تصاویر متصل شده به فیلم منفی^۲ دوربین اصلی، با نسبت کاهش مشابه یا با نسبت کاهشی که تا حد ممکن به نسبت کاهش فیلم منفی دوربین اصلی نزدیک است، به فیلم تبدیل شوند.

جدول ۱- روش‌های نامطمئن حذف

دلیل رد	روش
فیلم را ضعیف می‌کند؛ ممکن است کشش فیلم، با ایجاد انحراف یا شکستگی در فرایند نسخه‌برداری عینی، از نسخه‌برداری عینی ^۱ جلوگیری کند. ممکن است تمام جنبه‌های پرونده به طور کامل از بین نرود.	ایجاد سوراخ یا سوراخ‌هایی در تصویر مدارک برای انهدام اطلاعات
قسمت کدرشده ممکن است از بین برود و جوهر خودکار نمی‌تواند استفاده از روش کرد کردن یا پوشاندن تصویر با	

1- Master
2- Negative film

روش	دلیل رد
خودکار	به طور کامل اطلاعات را بپوشاند و هر دو روش ممکن است باعث آسیب بلندمدت به فیلم شود.
مواد شیمیایی مانند پتانسیم دی کرومات (سفیدکننده) استفاده شده در نامیزه ^۲	فرایند دشوار و پیچیده‌ای است که مستلزم تسهیلات و تجهیزات خاص است. بهتر است برای پاک کردن تصاویر روی فیلم، از هیچ نوع ماده شیمیایی به شکل بلندمدت روی آن استفاده نشود. روش‌های شیمیایی ممکن است باعث فاسدشدن فیلم در زمان ذخیره‌سازی بلندمدت شود. مشکلات سمیت و آلوگی زیست محیطی مانع از به کارگیری بسیاری از مواد شیمیایی می‌شود.
1- Duplication 2- Emulsion	

۵-۲-۲ فیلم حلقه‌ای نقطه^۱ یا کدگذاری شده

قسمتی از فیلم که شامل تصویر مدرک یا مدارکی است که تحت پوشش دستور حذف قرار می‌گیرد را از بین برده یا امحاء کنید. در صورتی که اعلان یا دستور حاوی اطلاعاتی نیست که موجب شناسایی مدرک حذف شده یا آشکار کردن محتوای آن شود، به جای قسمتی که از بین رفته است، تصویر ریزفیلم از اعلان کامل یا دستور حذف را متصل کنید.

در صورتی که نقاط یا کدها در سامانه بازیابی استفاده می‌شوند، مهم است که قسمت جایگزین شده، حاوی تعداد یکسانی از نقاط یا سایر کدهای مناسب با قسمت اصلی از بین رفته باشد تا شمارش تصویر الکترونیکی برای بازیابی، حفظ شود. همچنین لازم است فیلم‌های کدگذاری شده به روش یکسانی که برای ریزفیلم اصلی از بین رفته به کار گرفته شده است، ساخته یا کدگذاری شوند. توصیه می‌شود، برای اصلاح ریزفیلم آرشیوی به روش نقطه‌گذاری یا کدگذاری از نشانه‌گذارهای جوهری استفاده نشود.

یادآوری - لازم به ذکر است که ابزارهای خوانشگر ممکن است اتصال‌های فوق العاده صوتی را به عنوان یک نقطه، تشخیص دهنند. توصیه می‌شود، آزمون‌هایی انجام گیرد تا مشخص شود که در شمارش، اتصال‌ها و نقطه‌ها تغییر نیافته^۳ باشد.

۵-۲-۳ فیلم حلقه‌ای دوتایی^۴ یا دوطرفه^۵

تصویر یا تصاویری که دستور حذف آنها صادر شده است را با سایش نامیزه که در زیربند ۴-۵ توضیح داده شده است، از بین ببرید. لازم است به این نکته توجه شود که محدوده نقطه یا کدگذاری شده، ساییده نشود زیرا ممکن است قسمت بازیابی خوانشگر، آن را به اشتباه بخواند. در صورتی که اعلان، حاوی اطلاعاتی نیست

1- Blipped

2- Altered

3- Duo

4- Duplex

که موجب شناسایی مدرک حذف شده یا آشکار کردن محتوای آن شود، تصویر ریزفیلم اعلان^۱ کامل را همراه با تصویری از دستور حذف به ابتدای قرقه، متصل کنید.

۴-۲-۵ اتصالات فیلم حلقه‌ای بلندمدت

برای فیلم با پایه پلی‌استر از جوش حرارتی لب‌به‌لب یا اتصال صوتی و برای فیلم با پایه استات از جوش حرارتی لب‌به‌لب استفاده کنید. می‌توان از اتصال نواری استفاده کرد اما هیچ استانداردی وجود ندارد که استفاده از این نوع اتصال روی فیلم‌هایی که برای اهداف بلندمدت ذخیره می‌شوند را مجاز بداند.

وقتی که روی یک یا چند قرقه فیلم چندین عمل حذف انجام می‌شود، توجه داشته باشید که کدام قرقه‌ها در طول یک سال حذف شده‌اند و از آنهایی که در پایان سال بیش از چهار بار اتصال روی آنها انجام شده یا آنهایی که اقدام روی سابقه کاهش یافته یا متوقف شده است، نسخه عینی تهیه کنید.

۴-۵ پوشش‌های^۱ ریزفیلم

وقتی بیش از یک تصویر مدرک لازم است حذف شود، تصاویر را از مجاری مناسب یا مجراهای موجود در پوشش، خارج کرده و آنها را امحاء کنید. در صورتی که اعلان حاوی اطلاعاتی نیست که موجب شناسایی مدرک حذف شده یا آشکار کردن محتوای آن شود، در محل تصاویر از بین رفته، تصویر ریزفیلم^۲ کامل اعلان و دستور حذف را قرار دهید.

اگر دستور حذف فقط شامل یک تصویر است، آن را از مجرای مناسب داخل پوشش خارج کرده و امحاء کنید. در صورتی که اعلان حاوی اطلاعاتی نیست که موجب شناسایی مدرک حذف شده یا آشکار کردن محتوای آن شود، در محل تصاویر از بین رفته، تصویر ریزفیلم^۲ کامل اعلان و دستور حذف را قرار دهید. اگر فضای کافی برای وارد کردن اعلان و دستور نیست، نشانه‌ای را قرار دهید که مشخص کند مستندات مرتبط با حذف در پوشش بعدی قرار دارد. پوشش جدیدی ایجاد کنید که حاوی اعلان و دستور باشد. اطمینان پیدا کنید که پوشش جدید شماره‌گذاری یا مشخص شده است تا توالی صحیح پرونده حفظ شده و وجود پوشش جدید، مشخص باشد.

اگر دستور حذف شامل یک یا بیش از یک پوشش کامل باشد، پوشش یا پوشش‌های کامل را خارج و امحاء کنید. هر کدام از پوشش‌ها را با پوشش جدیدی که حاوی اعلان و دستور است جایگزین کرده و توالی صحیح پرونده را حفظ کنید.

۴-۵ ریزبرگه^۲

1- Jackets
2- Microfiche

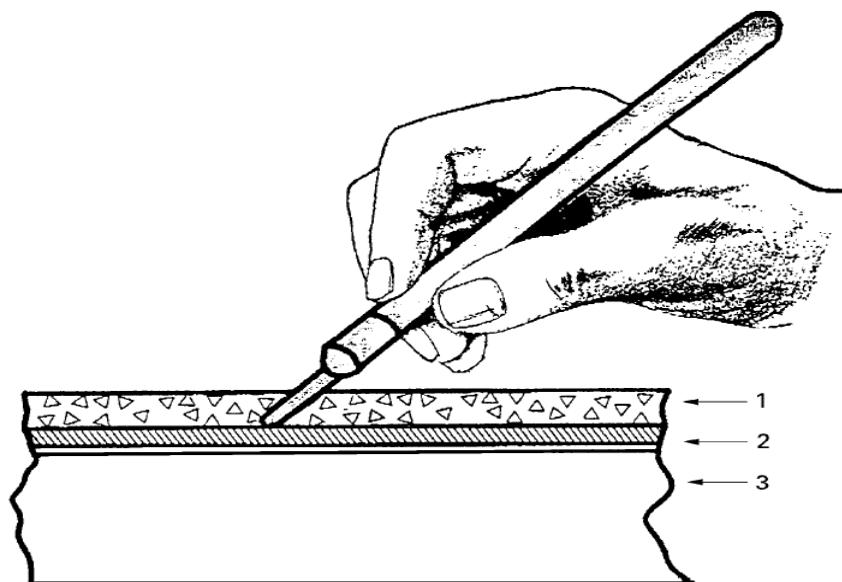
ریزبرگه‌ها با تصویربرداری مستقیم روی ورقه فیلم یا قرار دادن آن در معرض مایه فیلم حلقه‌ای و سپس برش دادن، ایجاد می‌شوند. برای هر کدام از این روش‌ها ممکن است از COM^۱ یا دوربین گام و تکرار^۲ استفاده شود.

برای ضبط مستقیم روی ریزبرگه‌های فیلم منفی نقره، تصویر یا تصاویری که باید حذف شوند را با سایش نامیزه تصویر، از بین ببرید. این کار با استفاده از ابزاری که گوشه‌های آن کمی گرد و صیقل‌خورده است انجام می‌شود تا لبه‌های زبر یا برآمدگی‌های فلزی وجود نداشته باشد که به پایه فیلم آسیب برساند (به شکل ۱ مراجعه شود). از یک ذره‌بین با قدرت بزرگنمایی حداقل ۱ به ۶ برای فرایند از بین بردن، استفاده کنید. مراقب باشید که هنگام از بین بردن نامیزه، پایه فیلم آسیب نبیند یا در فرایند حذف، لبه‌های ذره‌بین باعث خراشیده شدن فیلم نشود. محدوده‌ای که باید حذف شود را مشخص کنید. سپس این محدوده را با حجم کمی از آب مقطور مرطوب کنید. لازم است که لبه‌های بیرونی تصویر را نیز مرطوب کنید زیرا بر اثر مجاورت با حرارت جعبه نور، آب به سرعت، بخار می‌شود. توصیه می‌شود، فقط از آن مقدار آب استفاده کنید که برای مرطوب نگهداشتن محدوده‌ای که باید حذف شود، موردنیاز است. سپس از ابزاری استفاده می‌شود تا نامیزه نرم شده را با هل دادن آن از سمت مرکز تصویر مشخص شده به بیرون، خارج کند. اطمینان حاصل کنید که فیلم پیش از قرار دادن مجدد تصویر در معرض باد یا استفاده از نامیزه روی اشیاء دیگر، خشک شده است.

یادآوری- نشان‌های تجاری مختلف فیلم ممکن است واکنش‌های متفاوتی در برابر رویه مرطوب‌سازی نشان دهند بنابراین توصیه می‌شود پیش از کار با فیلم منفی مادر دوربین، این روش اجرایی روی قسمت خالی نوار در ابتدای حلقه با نشان تجاری مشابه با فیلم، امتحان شود. امتحان کردن این رویه روی یک قطعه نمونه فیلم به دقت عمل پیش از تلاش برای حذف یک سابقه رسمی، کمک می‌کند. در این فرایند می‌توان از تیغ یا چاقو استفاده کرد اما باید دقت کرد که به پایه فیلم آسیبی وارد نشود.

وقتی تصویر از بین رفت، یک رونوشت نسخه عینی ژلاتین نقره از فیلم منفی اصلی دوربین تغییریافته برای نگهداری تهیه کرده و آنها را همراه با هم ذخیره کنید. اعلان، دستور حذف (درصورتی که حاوی اطلاعات مشخص‌کننده مدرک نباشد) و گواهینامه کارور^۳ دوربین باید روی ریزفیشی مجازی، به ریزفیلم تبدیل شده و با فیلم منفی اصلی دوربین تغییریافته و رونوشت نسخه عینی، پر شود.

1- Computer Output Microfilm
2- Step and repeat camera
3- Operator certificate



کلید:

- ۱ نامیزه (کمرنگ)
- ۲ لایه زیرین
- ۳ پایه (براقد)

شکل ۱- فن سایش

۵-۵ برونداد رایانه روی فیلم حلقه‌ای ۱۶ mm و ۳۵ mm و ریزبرگه بریده شده ۱۰۵ mm

برای از بین بردن تصاویر از روی فیلم حلقه‌ای ۱۶ mm و ۳۵ mm از روش‌های اجرایی توصیف شده در زیربندهای ۱-۲-۵ و ۲-۲-۵ استفاده کنید. اعلانِ کامل، دستور حذف (درصورتی که اطلاعات را مشخص نمی‌کند) و گواهینامه کارور دوربین باید با استفاده از ریزفیلم مدرک منبع به فیلم تبدیل شده و در قسمت از بین رفتۀ فیلم، متصل شوند.

برای ریزبرگه بریده شده ۱۰۵ mm از روش‌های اجرایی توصیف شده در زیربند ۴-۵ استفاده کنید. اگر نمی‌توان تصویر را به راحتی از بین برد، از تمام مدارک موجود روی ریزبرگه، نسخه چاپی تهیه کنید. این مدارک را همراه با نسخه‌های چاپی تغییریافته، مجدداً به فیلم تبدیل کرده و مجوز مستندسازی‌ها را صادر کنید. ریزفیلم‌های مادر جدید را در پوشش‌ها قرار دهید و به عنوان ریزبرگه بازنگری شده در محل ریزبرگه‌های اصلی قرار دهید.

۶-۵ فیلم فتوپلاستیک

توانایی از بین بردن تصاویر از فیلم فتوپلاستیک در فناوری پردازش حرارتی نهفته است. تصاویر جایگزین را می‌توان در محدوده‌ای که تصاویر برای حذف، جدا می‌شوند، ضبط کرد. روش اجرایی زیر، از بین بردن دائمی تصاویر از ضبط اصلی و روش اجرایی حذف هنگام استفاده از فیلم‌های فتوپلاستیک را توصیف می‌کند. می‌توان از دوربین هم برای ضبط‌های اصلی و هم برای روش اجرایی حذف استفاده کرد. عمل حذف فقط با استفاده از کلید امنیتی، فعال می‌شود. توصیه می‌شود، فیلم در داخل واحد و تصویری که باید حذف شود روی صفحه نمایش قرار گیرد. توصیه می‌شود، پس از صحه‌گذاری، کلید امنیتی روشن و دکمهٔ پاک‌کردن فشار داده شود تا با پردازش حرارتی سامانه، تصویر پاک شود. وقتی که تصویر از بین رفت، رونوشتی از دستور حذف، گواهینامهٔ کارور و سایر اطلاعات مناسب را می‌توان در محدودهٔ چارچوب حذف‌شدهٔ فیلم، ضبط کرد. اگر برای ذخیرهٔ این اطلاعات فضای کافی وجود ندارد، ریزبرگه‌های دیگری ایجاد کنید.

۷-۵ شفاف‌برگه (TEP)^۱

رونوشت را امحاء کنید و آن را با رونوشتی از نسخهٔ مادر (حذف‌شده)، جایگزین کنید. اگر نسخهٔ مادر برای بازنگری موجود نیست، تصویر روی رونوشت را با پیروی از توضیحات سازنده و با استفاده از ابزارهایی که به‌طور خاص برای پاک‌کردن تصویر یا تصاویر مشخص طراحی شده‌اند، منهدم کنید. برای کسب اطلاعات بیشتر با سازنده یا تأمین‌کنندهٔ فیلم، مشورت کنید.

عمل حذف را با ایجاد نسخهٔ مادر جدید که حاوی اعلانِ کامل، دستور حذف (درصورتی که شامل اطلاعاتی نیست که باعث شناسایی مدرک حذف‌شده شود) و گواهینامهٔ کارور دوربین، مستند کنید. نسخهٔ مادر را با نسخهٔ اصلی تغییریافته، بایگانی کنید؛ رونوشتی از نسخهٔ مادر جدید همراه با رونوشتی از ریزفرم تغییریافته، قرار دهید. در صورت وجود فضا، اعلان و نشانه‌ها را می‌توان روی نسخهٔ مادر اولیه، به فیلم تبدیل کرد.

۸-۵ فیلم دی‌آزو و حفره‌دار^۲

برای ریزبرگه، هر کدام از رونوشت‌های موجود از ریزبرگه را با رونوشتی از فیلم منفی تغییریافته دوربین، جایگزین کنید. رونوشت جایگزین‌شده را امحاء کنید. درصورتی که فیلم منفی دوربین موجود نیست، تصاویری که باید حذف شوند را با فرایند سایش خشک، مشابه با فرایندی که در زیربند ۴-۵ توصیف شده، از بین ببرید. رونوشتی از اعلان، دستور و گواهینامهٔ کارور دوربین که به ریزفیلم تبدیل شده‌اند را همراه با ریزبرگه جایگزین‌شده یا تغییریافته، بایگانی کنید. ابزار شفاف‌برگه که در زیربند ۷-۵ به آن اشاره شده است نیز ممکن است همراه با ابزار حفره‌دار در هر دو قالب ریزبرگه و فیلم حلقه‌ای، مورد استفاده قرار گیرد.

1- Transparent electrophotography (TEP)

2- Diazo and vesicular films

برای فیلم حلقه‌ای، هر کدام از رونوشت‌های موجود را با رونوشتی از فیلم منفی تغییریافته دوربین، جایگزین کنید. رونوشت جایگزین شده را امحاء کنید. درصورتی که نسخه اصلی موجود نیست، تصاویر مدرکی که دستور حذف را صادر می‌کند متصل کرده و رونوشتی از اعلان، دستور و گواهینامه کارور دوربین که به ریزفیلم تبدیل شده‌اند را وارد کنید.

۹-۵ سایر فیلم‌ها

برای آگاهی از مناسب‌ترین روش از بین بردن (حذف) تصاویر، با سازنده یا تأمین‌کننده فیلم مشورت کنید.

۶ روش‌های اجرایی پاک‌کردن، تصحیح یا اصلاح

۶-۱ فیلم حلقه‌ای ژلاتین نقره ۱۶ mm و ۳۵ mm

وقتی روش‌های اجرایی زیر انجام می‌شوند، احتیاط‌های معمول برای کار با ریزفرم‌های مادر، مانند فراهم‌آوردن محوطه کاری تمیز و شفاف و استفاده از دستکش‌های نخی سفید، رعایت شود.

۶-۱-۱ فیلم حلقه‌ای با نمایه‌سازی دستی

مجددأً از تصویر یا تصاویر مدارکی که باید از روی ریزفیلم اصلی مدرک بازنگری شوند، نسخه کاغذی^۱ تهیه کنید. رونوشت بازنگری شده را به ریزفیلم تبدیل کرده و اعلان را کامل کنید. تصویر یا تصاویر اصلی روی حلقه را از بین برده و امحاء کنید. تصویر یا تصاویر بازنگری شده و اعلان را در محل فیلم از بین رفته، متصل کنید. درصورتی که دستور بازنگری باعث مشخص شدن اطلاعات نمی‌شود، این دستور را وارد کنید. توصیه می‌شود، تمام تصاویری که به فیلم منفی اصلی دوربین متصل شده‌اند با میزان کاهش یکسان با نسبت کاهش فیلم منفی اصلی دوربین یا نزدیک‌ترین نسبت به آن، به فیلم تبدیل کنید.

۶-۱-۲ فیلم حلقه‌ای نقطه یا کدگذاری شده

از روش اجرایی معرفی شده در زیربند ۶-۱-۱ برای بازنگری فیلم حلقه‌ای با نمایه‌سازی دستی، پیروی کنید. البته برای حفظ بازیابی شمارش تصویر الکترونیکی ضروری است که تصاویر جایگزینی به‌شکل مناسب نقطه‌گذاری یا کدگذاری شود. همچنین لازم است فیلم‌های جایگزینی کدگذاری شده به روش (تجهیزات) یکسانی که برای ریزفیلم اصلی از بین رفته به کار گرفته شده است، ساخته یا کدگذاری شوند. توصیه می‌شود، برای تصحیح ریزفیلم آرشیوی به روش نقطه‌گذاری یا کدگذاری از نشانه‌گذارهای جوهری استفاده نشود.

۳-۱-۶ فیلم حلقه‌ای دوتایی یا دوطرفه

تصویر یا تصاویری که دستور بازنگری آنها در حلقه صادر شده است را با سایش نامیزه که در زیربند ۴-۵ توضیح داده شده است، از بین ببرید. لازم است به این نکته توجه شود که محدوده نقطه یا کدگذاری شده، ساییده نشود زیرا ممکن است قسمت بازیابی خوانشگر، آن را به اشتباہ بخواند. تصویر یا تصاویر مدرک بازنگری شده و اعلانِ کامل را به ابتدای قرقره، متصل کنید. درصورتی دستور بازنگری را اضافه کنید که حاوی اطلاعات مشخص‌کننده مدرک نباشد.

۲-۶ پوشش‌های ریزفیلم

از ریزفیلم اصلی، رونوشت کاغذی از تصویر مدرکی که باید بازنگری شود، تهیه کنید. تغییر یا تغییرات دستور داده شده را روی نسخه کاغذی انجام دهید. رونوشت بازنگری شده و اعلانِ کامل را به ریزفیلم تبدیل کنید. درصورتی دستور بازنگری را اضافه کنید که حاوی اطلاعات مشخص‌کننده مدرک نباشد. تصویر یا تصاویر اصلی که دستور بازنگری آنها صادر شده است را از مجراهای مناسب فیلم خارج کرده و امحاء کنید. ریزفیلم تصویر یا تصاویر مدارک، اعلانِ کامل و دستور (در صورت لزوم) را در محل تصویر یا تصاویر اصلی از بین‌رفته، قرار دهید.

مواردی وجود خواهد داشت که فضای موجود اجازه ورود تصویر یا تصاویر بازنگری شده همراه با اعلان و دستور را نمی‌دهد. در این موارد، نشانه کاملی که مشخص می‌کند ریزفیلم تصویر یا تصاویر بازنگری شده در پوشش بعدی قرار دارند را وارد کنید. پوشش جدیدی ایجاد کنید که حاوی تصویر یا تصاویر بازنگری شده، اعلان و دستور باشد. اطمینان حاصل کنید که پوشش جدید به شکلی شماره‌گذاری یا مشخص شده است که توالی مناسب پرونده حفظ شده و وجود پوشش جدید را مشخص می‌کند.

۳-۶ ریزبرگه

ریزبرگه‌ها با تصویربرداری مستقیم روی فیلم ورقه‌ای یا قرار دادن آن در معرض مایه فیلم حلقه‌ای و سپس برش دادن، ایجاد می‌شوند. برای هر کدام از این روش‌ها ممکن است از COM یا دوربین گام و تکرار استفاده شود.

برای اصلاح، پاک کردن یا تصحیح، یک نسخه کاغذی از تصویر یا تصاویر مدارکی که باید بازنگری شوند، تهیه کنید. تغییرات دستورداده شده را روی رونوشت کاغذی اعمال کنید. رونوشت بازنگری شده و اعلانِ کامل را روی ریزبرگه جدید، ایجاد کنید. درصورتی دستور بازنگری را اضافه کنید که حاوی اطلاعات مشخص‌کننده مدرک نباشد. ریزبرگه مادر جدیدی ایجاد کنید که حاوی تصویر یا تصاویر بازنگری شده، اعلان و دستور است.

تصویر یا تصاویر اصلی که دستور بازنگری را صادر می‌کنند را با استفاده از روش‌های توصیف شده در زیربند ۴-۵، از روی نسخه مادر، پاک کنید. وقتی تصویر یا تصاویر اصلی از روی نسخه اصلی پاک شدند، یک نسخه

عینی نقره‌ای از نسخه اصلی تغییریافته، تهیه کنید. نسخه مادر اصلی تغییریافته، رونوشت و نسخه مادر جدید را همراه با هم بایگانی کنید.

۶-۴ فیلم‌های شفافبرگ

از روی ریزفیلم اصلی، یک نسخه کاغذی از تصویر مدرکی که باید بازنگری شود، تهیه کنید. تغییرات دستورداده شده را روی رونوشت کاغذی اعمال کنید. رونوشت بازنگری شده و اعلان کامل را به ریزفیلم تبدیل کنید. در صورتی دستور بازنگری را اضافه کنید که حاوی اطلاعات مشخص کننده مدرک نباشد. تصویر یا تصاویر اصلی که دستور بازنگری را صادر می‌کنند را با استفاده از روش‌های توصیف شده در زیربند ۷-۵، از روی نسخه مادر، پاک کنید. وقتی تصویر یا تصاویر روی نسخه مادر از بین رفته، از ریزبرگه اصلی تغییریافته، رونوشت نسخه عینی تهیه کنید. ریزبرگه جدیدی ایجاد کنید که حاوی تصویر یا تصاویر بازنگری شده، اعلان و دستور باشد. ریزبرگه جدید را همراه با ریزبرگه اصلی تغییریافته و رونوشت آن، بازیابی کنید.

روش جایگزین، چاپ کردن تمام مدارک از نسخه اصلی مادر^۱، روی کاغذ و تبدیل مجدد آنها به فیلم روی نسخه شفافبرگه مادر جدید و باقی‌گذاشتن موادی است که باید حذف شوند. این کار نیز باعث ایجاد نسخه مادر جدید بدون اطلاعات حذف شده، می‌شود.

۶-۵ فیلم فتوپلاستیک

نسخه کاغذی تصویر را تهیه کنید، تغییرات مجاز را اعمال کرده و تصویر اصلی را با استفاده از روش‌های اجرایی توصیف شده در زیربند ۶-۵، با رونوشت تغییریافته جایگزین کنید.

۶-۶ سایر فیلم‌ها

از روش‌های اجرایی مناسبی که در بندھای بالا توصیف شد یا روش‌های اجرایی توصیه شده سازنده یا تأمین‌کننده فیلم، پیروی کنید.

۷ نمایه‌ها

در مواردی که مدرک یا پرونده کاملی حذف می‌شود، ارجاع به آن مدرک یا پرونده را از تمام جعبه‌ها، کارت‌ها، نوارها، رایانه‌ها یا سایر نمایه‌هایی که مدرک حذف شده را فهرست می‌کنند، پاک کنید. اگر نمایه به ریزفیلم تبدیل شده است، پس از پاک کردن ارجاعات آن را دوباره به فیلم تبدیل کنید یا از روش‌های اجرایی که برای حذف، پاک کردن، تصحیح یا اصلاح ریزفیلم بیان شد، استفاده کنید. توصیه می‌شود، نمایه اصلی ریزفیلم شده، تمام ارجاعات به مدرکی که دستور حذف آن صادر شده است را حذف کند.

۸ نسخه‌های عینی

توصیه می‌شود، رونوشت‌های ریزفرم‌های اصلی که با حذف، پاک‌کردن، تصحیح یا اصلاح، بازنگری شده‌اند مطابق با روش‌های اجرایی توصیه‌شده در این استاندارد، جایگزین شوند یا تغییر کنند. هیچ سابقه یا ارجاعی نباید به مستندات اولیه بازنگری‌نشده، باقی بماند.

پیوست الف

(آگاهی دهنده)

اعلان حذف، پاک کردن، تصحیح یا اصلاح

توصیه می‌شود، وقتی دستوری صادر شد، کاربرگهای تکمیل شود و برای جایگزینی اطلاعات حذف شده، پاک شده، تصحیح یا اصلاح شده که مرجع مناسبی دستور آن را صادر کرده است، مورد استفاده قرار گیرد. بهتر است کاربرگه کامل شده، حاوی اطلاعات زیر باشد:

- نام مرجعی که دستور را صادر کرده است؛
- نشانی مرجع؛
- نام و عنوان مسئول قانونی^۱ صادرکننده دستور؛
- تاریخ صدور دستور؛
- نام و نشانی سازمانی که دستور در آن اجرا می‌شود؛
- فهرست قاب‌ها یا پرونده‌های که تحت شمول دستور قرار می‌گیرند؛
- ارجاع یا شماره رسمی اختصاص یافته به مرجع قانونی؛
- تاریخ تکمیل دستور؛
- نام، عنوان و امضای فردی که دستور را اجرا کرده است.